Zeitschrift: Burgdorfer Jahrbuch
Herausgeber: Verein Burgdorfer Jahrbuch
Band: 56 (1989)

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 11.09.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Das Burgdorfer Jahrbuch

gehört in jedes Haus

Noch sind alle Bände seit 1934, ausgenommen die von 1935, 1956, 1957, 1958, 1962, 1965, 1966, 1973, 1985 und 1986, durch jede Buchhandlung lieferbar.
Kommissionsverlag: Langlois & Cie. AG, Burgdorf.

Preis pro Band Fr. 25.–.

Inserenten und Inserate

Aebersold W. AG, Kunststeinfabrik 368
Aebi & Co. AG, Maschinenfabrik 335
Aeschlimann Hans AG, Spenglerei, Installationen 361
Amtsersparniskasse Burgdorf 337
Bank in Burgdorf 362
Bärtschi &Co. AG, Bahnhof-Garage 360
Baumann W. + Sohn, Carrosseriewerk 372
Baumgartner AG Burgdorf, Fotosatz und Offsetdruck 348
Berner Versicherung, Willy Schlegel 377
Bienz R., Bauspenglerei und sanitäre Installationen 338
Binz Urs, Offsetdruck 376
Blatter R., Autos, Motorräder, Velos 336
Born, Malerei, Nachf. Marcel Tschannen 380
Brodmann & Co., Papeterie, Schnelldruck, Aemme-Zytig 370
Brönimann & Co., Treuhand- und Revisionsgesellschaft 373
Buchmann, Spiel und Handwerk 346
Burgdorfer Apotheken 363, 369
Bürki Alfred, Baugeschäft 340
Bürki Hermann, Maler- und Gipsergeschäft 346
Butterzentrale Burgdorf 351
Capelli Mario, Bildhauer 374
Chalet Käse AG, Schachtelkäsefabrik 344
Coop-Center, City-Restaurant 342
Cunico D., Maler- und Gipsergeschäft 355
Dähler AG, Autounternehmung, Reisebüro 367
Denz Hermann AG, Clichés, Lithos, Bern 339
Derendinger Max & Co., Wand- und Bodenbeläge 354
Emmental–Burgdorf–Thun-Bahn 360
Evangelische Buchhandlung 365

Fink Eduard, Stiche und Einrahmungen 360
Fritz Benedikt, Malergeschäft 368
Gloor Franz, Sackfabrik 370
Gloor Gebr. AG, Autogenwerk 357
Greisler, Brillen und Kontaktlinsen 365
Gschwend Mode 342
GTB Geleise-, Hoch- und Tiefbau AG 358
Habegger, Lacke, Farben, Malerartikel 379
Haller & Jenzer AG, Buchdruckerei 344
Herrmann Blumen AG, Gärtnerei, Blumengeschäft 376
Hoffmann & Co., Teppiche 380
Hofgut-Tea-Room, S. Borter 374
Hoppe F., Fotohaus 361
Industrielle Betriebe Burgdorf 353
Jufer Hedy, Wohnboutique 340
Jutzi Daniel, sanitäre Anlagen 372
Kantonalbank von Bern, Burgdorf 350
Klaus H., Fleischfachgeschäft 351
Kläy A., eidg. dipl. Augenoptiker 366
Klotz W. + V., Restaurant Sommerhaus 368
Krähenbühl & Hänggi, Brennstoffe AG 373
Krähenbühl W. AG, Hoch- und Tiefbauunternehmung 338
Krieg Heinz & Co. AG, Immobilien und Verwaltungen 359
Landhaus AG, Gasthof 334
Langlois & Cie. AG, Buchhandlung 380
Laube Lade, Modeboutique, Frau Elisabeth Salzmann 350
Lehmann, Schuhhaus 375
Lehner Max, Versicherungen 340
Leuzinger M., Foto-Kino 372
Lötscher Richard AG, Säge- und Hobelwerk 354
Losinger AG, Hochbau, Industrie-, Strassen- und Tiefbau 375
Lugeon R., HSEV-Energieberatungsstelle 352
Lüthi J. & Co., Jlco-Schuhe 355
Lussi A., Uhren und Bijouterie 344
Maeder Fr. AG, Bauunternehmung, Immobilien 366
Manz AG, Chemische Reinigung 365
Mauerhofer, Lanz & Co. AG/SA, Käse-Export 364
Metzler Doris, Salon de Beauté 366

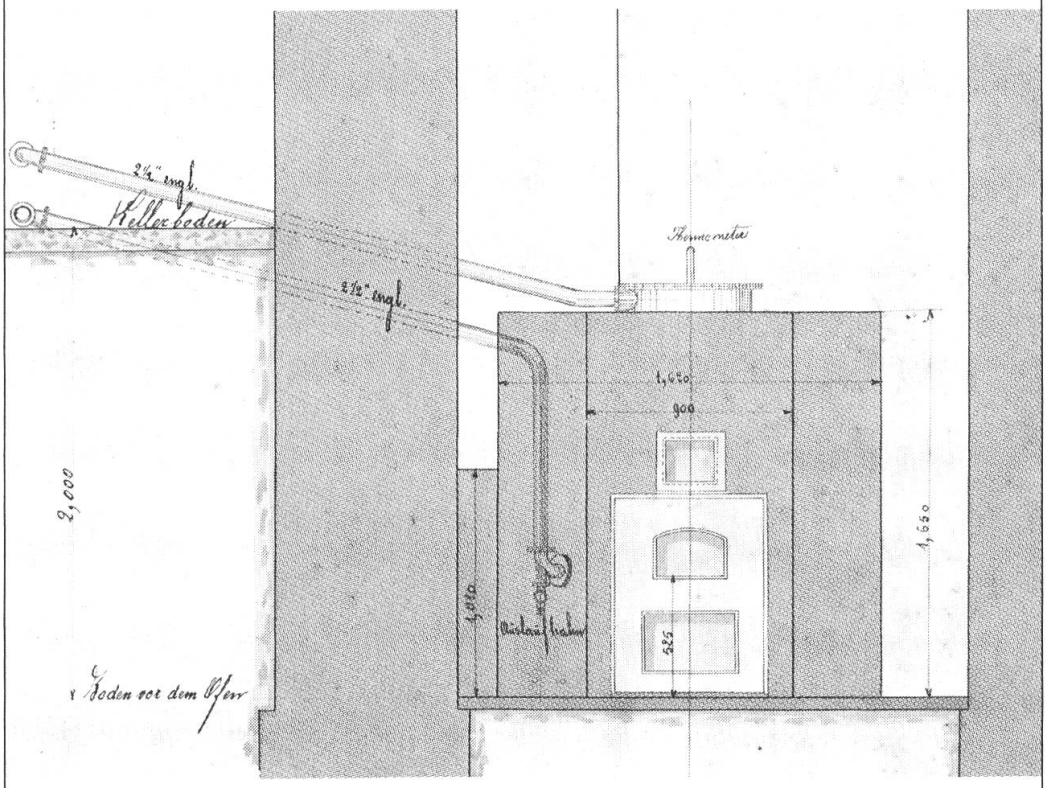
Milka-Käse AG, Käse-Export 375
Minder, Bettwaren 379
Moser AG, Fahrzeugbau + Transportgeräte 341
Museum für Völkerkunde, Burgdorf 356
National Versicherung 335
Neuenburger Versicherungen 336
Neukomm Kurt, Goldschmied 376
Pauli A. AG, Elektro-Unternehmung 346
Rieben, Bäckerei-Konditorei, Tea-Room 342
Rittersaalverein Burgdorf 356
Roth G. & Co. AG, Käse-Export 333
Ryser O., Drogerie 353
Schachtler O. AG, Ziegeleien 353
Schärer Simon, Elektrotechnische Anlagen 349
Schlegel, Holzbau 350
Schnyder Elektro AG 351
Schüpbach AG, Flexible Verpackungen 345
Schwander Hans, Industriebedarf 335
Schweizerische Kreditanstalt 371
Schweizerische Mobiliar-Versicherungsgesellschaft 348
Schweizerische Volksbank 343
Seiler E. AG, Eisenwaren 379
Sommer Fr. AG, Heizungen, Gasfeuerungen 358
Stadtbibliothek Burgdorf 356
Stadthaus, Hotel-Restaurant 361
Stämpfli-Blessing & Co., Drogerie 334
Stanniolfabrik Burgdorf AG 349
Stauffer AG, Metallgiesserei/A. Kohler AG,
Kunstgiesserei+Metallwarenfabrik 378
Steffen Fritz, Malergeschäft 352
Steffen Mario, Öl- und Gasfeuerungen 355
Strauss AG, Kaufhaus 348
Texsana Textil-Reinigung 364
Typon AG für Photographische Industrie 347
Vestita AG, Herrenmode im Kyburger 373
Waadt-Versicherungen 338
Wahli, Optik 362
Wälchli H. P., Einrahmungen, Buchbinderei 354

Waro AG, Supermarkt 334
Werthmüller Urs, Schreinerei 358
Widmer, Confiserie und Tea-Room 336
Winterthur-Versicherungen 349
Wüthrich H. U., Gipsergeschäft 374
Wyss Andreas, Bedachungen 377
Zaugg Hanspeter, Storenbau 378
Zaugg, Malerei 364
Zbinden AG, Drogerien 378
Zürich-Versicherungen, Viktor Betschmann 370

Das Burgdorfer Jahrbuch gehört in jedes Haus

Noch sind alle Bände seit 1934, ausgenommen die von 1935, 1956, 1957, 1958, 1962, 1965, 1966, 1973, 1985 und 1986, durch jede Buchhandlung lieferbar.
Kommissionsverlag: Langlois & Cie. AG, Burgdorf.

Preis pro Band Fr. 25.–.



Sulzer-Zentralheizofen für Käsekeller 1880

G. ROTH & CO AG, Burgdorf

Käseexport seit 1848

Zur Entlastung der im Winter nicht fabrizierenden Käsereien richtete man 1880 eigene Ausheizräume mit Sulzer-Zentralheizung ein.

Die Technik schreitet weiter.
Für ihren Neubau plant die G. Roth & Co AG Vollklimatisierung System Wettstein.

Drogerie Reform

«Iss guet, blib gsund»

F. STÄMPFLI-BLESSING CO.

3400 Burgdorf, Telefon 034 22 27 43

Bahnhofstrasse 61

waro **Burgdorf**

Öffnungszeiten:

Mo 13.00–18.30 Di–Do 08.00–18.30
Fr 08.00–21.00 Sa 07.30–16.00

das frische Angebot

Gasthof Landhaus Burgdorf

bei der Markthalle

Verschiedene neugestaltete Speise- und Sitzungssäli für 20, 30, 50 Personen, grosser Saal mit 200 Plätzen, stehen zur Verfügung.

Sowie gute Parkmöglichkeiten.

Jederzeit das Beste aus Küche und Keller.

Mit höflicher Empfehlung:
Familie Lorenz und Mitarbeiter

Samstag und Sonntag geschlossen!

NATIONAL VERSICHERUNG

Hauptagentur E. Ulli, 3400 Burgdorf
Poststrasse 8, Telefon 034 23 14 23

Wenn der Rasen wächst...

...Rasenmäher von AEBI

AEBI mäht nicht nur Bergwiesen, sondern jetzt auch den Rasen in Ihrem Garten oder öffentliche Grünflächen! Mit über 100-jährigem Mäh-Knowhow, grösster Auswahl an qualitativ hochstehenden Rasenmähern für Private und Profis und einem dichten, kompetenten Händler- und Servicenetz.

Mit AEBI schneiden Sie besser ab!

Coupon für Prospekte und Preislisten von: 456

☐ IBEA- und ARIENS-Rasenmäher 47 und 53 cm Arbeitsbreite
☐ ARIENS-Aufsitz-Rasenmäher 71 und 76 cm Arbeitsbreite
☐ ARIENS-Rasentraktoren 81 und 122 cm Arbeitsbreite

Name: _____

Adresse: _____

AEBI & CO. AG, Maschinenfabrik, 3400 Burgdorf, Tel. 034 21 61 21

Hans Schwander, 3400 Burgdorf

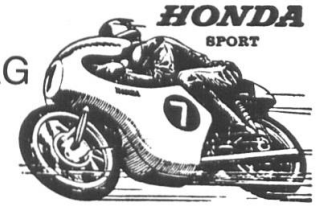
Industriebedarf
Lyssachstrasse 14
Telefon 034 22 23 34

Werkzeuge und Maschinen · Keil- und Flachriemen
Schläuche · Kugellager · Gummi und Kunststoffe
techn. Öle und Fette · Dichtungen und Packungen

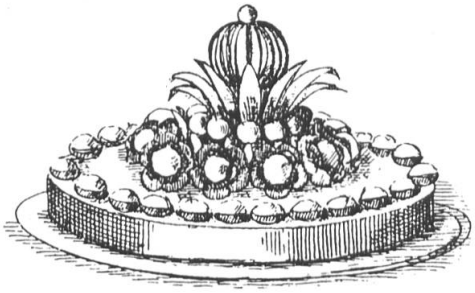
Das Vertrauenshaus für Autos, Motorräder und Velos

R. Blatter AG

Heimiswilstr. 2a
Tel. 22 25 69



VOLVO
Qualität und Sicherheit.



widmer

CONFISERIE UND TEA ROOM
am Sonntag geöffnet

Kirchbühl 7 · 3400 Burgdorf · Telefon 034 22 21 91

Die feine Confiserie und das gepflegte Tea Room in der Altstadt!

Prompt bei Ihnen
Prompt mit Ihnen

Neuenburger Versicherungen
gegründet 1869

Beratung in allen Versicherungs-Branchen

Generalagentur Urs Hofer
Poststrasse 10
3400 Burgdorf Telefon 034 22 39 29

AEK
1834

Amtsersparniskasse Burgdorf

Die heimische Universalbank, Partner der Region

Hauptsitz Burgdorf, Technikumstrasse, Telefon 21 11 11

R. Bienz, Burgdorf

Telefon 034-22 23 01

Bauspenglerei und sanitäre Installationen
Blitzschutzanlagen

W. KRÄHENBÜHL AG

HOCH- + TIEFBAU
seit 1878

W. Krähenbühl AG
Einschlagweg 67
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 65 61

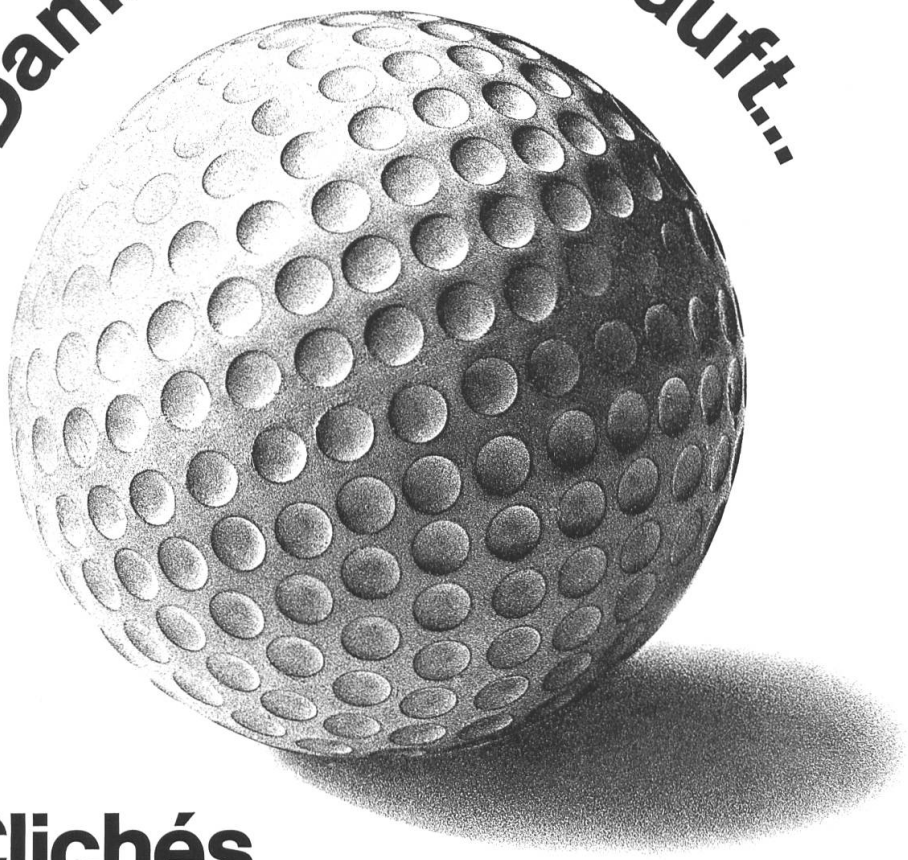
Neu- und Umbauten, Industriebauten, Hauskanalisationen, Kellersanierungen, Abdichtungen und Schwammbekämpfung

Damit Sie nicht zuviel Prämien bezahlen:
Koordinieren Sie alle Ihre Versicherungen bei den

Waadt Versicherungen

Hauptagentur Burgdorf, Lyssachstrasse 17

Damit alles rund läuft...



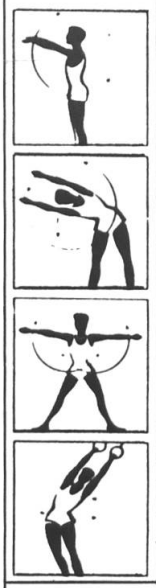
Clichés
Lithos
Kornumsetzungen

DENZ
CLICHES
LITHOS
BERN

Herm. Denz AG
Clichés – Lithos
Postfach Mattenhof
3000 Bern 14
Telefon 031 45 11 51

Alfred Bürki
Baugeschäft
Lyssachstrasse 136, 3400 Burgdorf, Telefon 034 22 98 76

Umbauarbeiten, Neubauten
Gebäudeunterhalt, Renovationen



Für Ihre Gesundheit
Für Ihre Sicherheit

VITA Versicherungen

Generalagentur Max Lehner
Bahnhofstrasse 45, 3400 Burgdorf
Telefon 034 22 80 66

Beratung in allen Versicherungsfragen

Die Versicherung
mit dem
VITA-Parcours

Wohnboutique

Hedy Jufer
3400 Burgdorf

Bahnhofstrasse 6
Telefon 034 22 66 76

Fundgrube
für Sie
und Ihre Freunde

Für Ihr schönes Wohnen:
Unsere Vorhänge und Innendekoration

Kühl-, Iso- und Aluaufbauten

aus langjährig bewährtem Hause

moser burgdorf

Moser AG, 3400 Burgdorf
Telefon 034 45 16 61

Bäckerei
Konditorei - Tea-Room

Joh. Rieben Burgdorf

Bahnhofplatz
Telefon 034 - 22 24 95 / 96

Filiale:
Schmiedengasse 13, Tel. 22 22 45

City Center Burgdorf

Modern und vorteilhaft einkaufen.
Alles unter einem Dach!

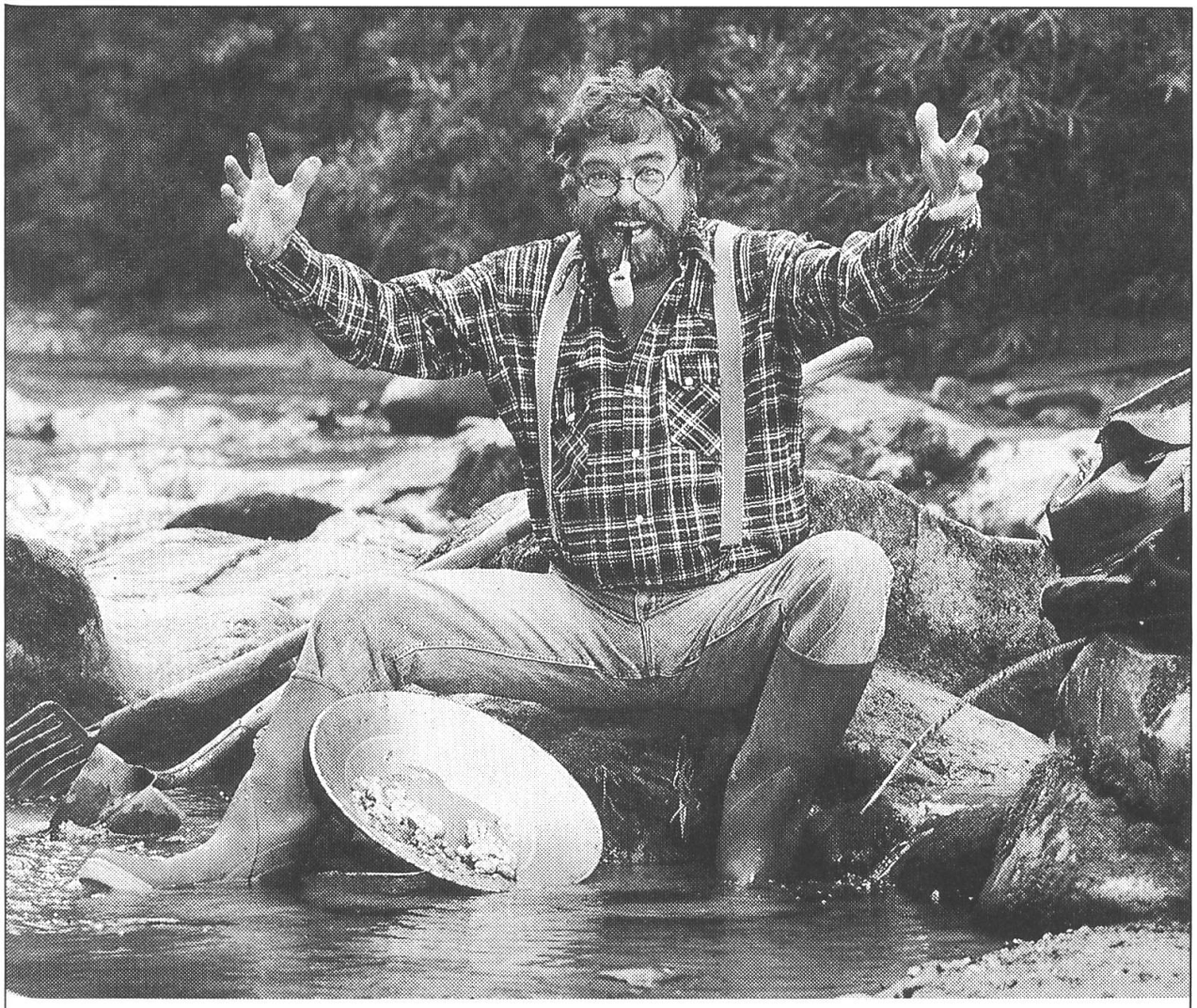
- Lebensmittel
- Metzgerei
- Textilien
- Haushaltartikel
- Wohnbedarf
- Do-it-yourself
- Schuhe
- Restaurant

coop City Center Burgdorf, das attraktive Einkaufszentrum im Emmental
Bahnhofstrasse 7, Telefon 034 22 02 22
P

gschwend mode
Burgdorf

Ihre Fachgeschäfte für

- Damenmode
- Freizeitmode
- Damenwäsche und Heimtextilien



Volksbank. Die Bank mit den erfolgreichen Kunden.

SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK

1/4-fett **Chalet-Chäsli...**
...Ihrer Linie zuliebe.

CHALET Käse AG
3400 Burgdorf

CHALET®

A.LUSSI
Bahnhofstrasse 20, 3400 Burgdorf
Telefon 034 22 53 84

Wir empfehlen uns für die Herstellung
sämtlicher Drucksachen
ein- und mehrfarbig

Haller + Jenzer AG
Buch-, Offset- und Zeitungsdruckerei
Friedeggstrasse 4, 3400 Burgdorf
Telefon 034 22 58 81

Schüpbach

Die Burgdorfer Firma mit weltweiten Aktivitäten

Buchmann
Spiel und Handwerk

3402 Burgdorf 2, Oberstadt
Telefon 034 22 15 57

Spielen ist viel zu schön,
um es allein den Kindern zu überlassen.

A. PAULI AG
BURGDORF

Elektro-Unternehmung

Staldenstrasse 3

Telefon 22 35 33

Bürki Hermann
Gipserei-Malerei AG
Hofgutweg 7, ✆ 034 22 52 33
3400 Burgdorf

Ihre Vertrauensfirma für gute und
preiswerte Maler- und Gipserarbeiten

typon

graphische Filme
medizinische
Röntgenfilme

Typon Aktiengesellschaft
für Photographische Industrie
CH-3400 Burgdorf/Schweiz

Das Zentrum für alle guten Einkäufe

KAUFHAUS Strauss BURGDORF

Jeden Freitag Abendverkauf

Ihre Druckerei Seit 3 Generationen

BAUMGARTNER AG
Burgdorf

Schweizerische Mobiliar
Versicherungsgesellschaft
...macht Menschen sicher

Reto Pedrett, 3400 Burgdorf

Generalagentur
Burgdorf

Sägegasse 6,
Telefon 034 22 51 21

Jede Sache vernünftig versichert:

winterthur versicherungen

Generalagentur Burgdorf
Leitung: Roland Nikles

3400 Burgdorf, Gotthelfstr. 50
Telefon 034 22 01 33

stanniol fabrik burgdorf ag

Ihr zuverlässiger Partner,
wenn es um Verpackungen geht!

Aus unserem vielseitigen Fabrikationsprogramm:

- Beutel und Säcke aus Polyäthylen und Polypropylen
- Schrumpffolien und -Hauben
- Verbundfolien in diversen Zusammensetzungen, auch lösungsmittelfrei hergestellt
- Bau- und Landwirtschaftsfolien usw.

Alle Verpackungen können auf Wunsch mit einem werbewirksamen Flexodruck geliefert werden.

Stanniolfabrik Burgdorf AG 3400 Burgdorf
Telefon 034-22 32 71 Telex 914 119

schärer

Elektrotechnische Anlagen

3400 Burgdorf Oberburgstr. 35 034 22 08 60

Ihr Elektriker für alle Fälle!

Dachstuhl
Isolation
Täfer
Treppe
Boden
Schleifen und
Versiegeln
von Parkett

Beratung und
Ausführung durch:

R. SCHLEGEL
HOLZBAU
3400 BURGDORF
Telefon 034 22 25 63

Ein Gang zur Kantonalbank
lohnt sich immer

KANTONALBANK VON BERN

BURGDORF

Bahnhofstrasse 2, Telefon 034 - 22 63 63

Laube Lade
BURGDORF'S
FRÖHLICHSTE MODEBOUTIQUE
Bernstrasse 27, 3400 Burgdorf, Telefon 034 / 22 11 88
Bahnhofstrasse 41, 3400 Burgdorf

Klaus Burgdorf
Fleischfachgeschäft
034/22 35 47

Ihr Fleischfachmann
in der
Oberstadt

Versuchen Sie!

«Emmentaler Anke»,
die chüstige Käsereibutter,
ein Qualitätsprodukt
aus der

BUTTERZENTRALE BURGDORF

Schnyder Elektro AG
3400 Burgdorf

Max-Buri-Strasse 22, Telefon 034 22 42 08

Elektrische Installationen
in Neu- und Umbauten
Reparaturservice – schnell und zuverlässig
Telefon A + B

L+P

LUGEON + PROBST AG

Neutrales Ingenieur- und Planungsbüro SBii
Planung von Sanitär-Anlagen
Koordination aller Haustechniken
Gesamtbauleitung
Energieberatungsstelle

Tel. 034 22 89 10
034 23 21 31

Ludwig-Schläfli-Weg 18
3400 Burgdorf

Das Fachgeschäft
für preiswerte
Qualitätsarbeit!

Malerei Steffen

Neubauten
Fassaden
Renovationen
Tapeziererarbeiten

Fritz Steffen, Malergeschäft
Kornhausgasse 8, Burgdorf-Oberburg
Büro: Telefon 034 22 87 84
Werkstatt: Telefon 034 22 85 10

DROGERIE ryser

Cityplatz Burgdorf

Industrielle Betriebe Burgdorf

Leisten Sie einen Beitrag zur Substitution des Erdöls, indem Sie bei

- Umbauten
- Erweiterungen und
- Neubauten

den Einsatz von Erdgas vorsehen. Erdgas ist umweltfreundlich und bietet auch Ihnen Vorteile. Eine Prüfung lohnt sich, wir beraten Sie gerne.

Industrielle Betriebe Burgdorf
Bernstrasse 102, 3400 Burgdorf, Tel. 034 - 22 33 33

O. SCHACHTLER AG, BURGDORF

Ziegeleien	Spezialitäten:	Modulbacksteine
		Isoliersteine
Burgdorf	034 22 21 17	Zwischenwandplatten
	22 78 24	Hochhaussteine
Etzelkofen	031 96 51 52	Bodenbeläge
		Sichtsteine

Max Derendinger + Co.

Mitarbeiter:
Urs Derendinger,
dipl. Plattenlegermeister

Burgdorf/Oberburg
Bahnhofstrasse 8 d
Telefon 034 22 27 84

Keramische
Wand- und Bodenbeläge
Cheminéebau
Unterlagsböden
Kunststoffbeläge
Spannteppiche
Cheminéeöfen
Fliessmörtelbeläge
Natursteinplattenbeläge

umweltfreundlich
schön
warm

Richard Lötscher AG Burgdorf

Säge- und Hobelwerk Holzhandlung Telefon 034 - 22 34 39

H. P. + K. Wälchli, Burgdorf

Bernstrasse 25
Telefon 034 - 22 25 21

Buchbinderei
Einrahmungen
Kranzschleifendruck

Mario Steffen

CUENOD

Eidg. dipl. Fachmann für Öl- und Gasfeuerungen

Offizielle Cuenod-Vertretung
Service sämtlicher Brennermarken
Service von Kesselsteuerungen

Meiefeldstrasse 30, 3400 Burgdorf, ✆ 034 22 42 50

JLCO -SCHUHE

in allen guten Fachgeschäften

Günstige Muster- und Restpaare finden Sie in unserem Direktverkaufsladen an der Lyssachstrasse 85

J. Lüthi & Co, JLCO, Burgdorf

d. cunico ag

3400 Burgdorf
Tel. 034 22 57 03
034 22 60 52

– Neubauten
– Fassaden
– Renovationen

Maler- und Tapezierergeschäft

Museum für Völkerkunde

neu: Kirchbühl 11

Das Museum wird mit einer Sonderausstellung *«Auf nach Indien»* in neuen Räumen eröffnet

Neueröffnung Mitte Januar 1989

Führungen nach Vereinbarung

Telefon 034 22 70 35
oder 034 22 26 72
oder 034 22 53 58

Die Historischen Sammlungen

des Rittersaalvereins im Schloss Burgdorf sind ein Schmuckstück für die Stadt und das Emmental; die machtvolle Zähringerburg gibt den passenden Rahmen dazu.
Im Wohnturm, Bergfried und Nordgebäude beherbergt das reichhaltige Schlossmuseum städtisches und ländliches Kulturgut, Waffen, Keramik, zahlreiche Bilder aus unserer Region sowie als Unika die Sammlungen von Sackstempeln und Schliffscheiben.
Ein Spiegel früherer Zeiten, führen die vielen Gegenstände und Dokumente den Besucher in einem lehrreichen Rundgang in den Alltag unserer Vorfahren zurück.

Geöffnet vom 1. April bis 31. Oktober.
Täglich 14.00–17.00 Uhr. Sonntags zusätzlich 9.30–11.30 Uhr.

Die Stadtbibliothek Burgdorf

bittet Freunde und Gönner auch nach der Neugestaltung um Unterstützung ihrer Bestrebungen. Sie ersucht um Zuwendungen von Hand- und Druckschriften (z. B. alle Buchveröffentlichungen, Dissertationen von Burgdorfern) und Bildnissen (auch Fotografien), die sich auf Burgdorf beziehen. Gesucht sind auch Sonderabdrucke und Broschüren über die Ortschaften des Emmentals und des Oberaargaus. Die reichhaltige Freihandbibliothek für Kinder, Jugendliche und Erwachsene bietet eine grosse Auswahl an aktueller Belletristik, Sachbüchern und Zeitschriften. Mit Hilfe des Katalogs kann auch der Magazinbestand benützt werden. Das ruhige Lesezimmer enthält eine gute Handbibliothek von Nachschlagewerken. Ausleihzeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag 13–18 Uhr, Mittwoch 13–20 Uhr, Samstag 10–16 Uhr. Burgerarchiv Mittwoch 14–16 Uhr. Telefon 034 - 22 17 01.

Für die Stadtbibliothek:
Bibliothekskommission und Berner Volksbücherei

GLOOR
GEBR. GLOOR AG
GLOOR
AUTOGENWERK
BURGDORF/SUISSE
GLOOR
2 PROFIS.
Der Schweisser
und seine
Gloor-Autogenanlage.
GLOOR
GEBR. GLOOR AG, Autogenwerk
3400 BURGDORF, Tel. 034 22 29 01

Fr. Sommer AG 3400 Burgdorf

Steinhofstrasse 12 Telefon 034 22 29 73

- Sanitäre Installationen
- Holz-, Öl- und Gasfeuerungen
- Wärmepumpenanlagen
- Radiatoren- und Fussbodenheizung
- Reparatur-Service

OB NEU, OB ALT
OB HEISS ODER KALT
OB PROJEKT, OFFERTE
ODER SANIEREN
NUR MUT ZUR TAT
UND TELEFONIEREN

GTB Burgdorf

Geleise-, Hoch- und Tiefbau AG
3400 Burgdorf

Geleisebau
- Neuanlagen
- Umbauten
- Unterhalt

Hochbau
- Eisenbeton
- Wohnungsbau
- Renovationen

Tiefbau
- Kanalisationen
- Strassenbau
- Pflästerungen

- Schlosserarbeiten
- Schweissarbeiten
- Betonsanierung
- Wasserisolationen
- Lärmschutz

Kirchbergstrasse 43 F, 3400 Burgdorf
Telefon 034 21 11 21

Werthmüller

SCHREINEREI FÜR INNENAUSBAU UND MÖBEL

Urs Werthmüller, dipl. Schreinermeister
Waldeckweg 21, 3400 Burgdorf, Tel. 22 23 85

Heinz Krieg + Co AG
3402 Burgdorf 2

Ihr Partner für Liegenschaftsfragen

Verwaltet für Sie Einfamilien-, Mehrfamilien- und Geschäftshäuser sowie Stockwerkeigentum

Vermittelt, kauft und verkauft für Sie Einfamilien-, Mehrfamilien-, Geschäftshäuser sowie Stockwerkeigentumsobjekte und Bauland

Schätzt für Sie den Wert von Liegenschaften

Berät Sie individuell und steht Ihnen in allen Immobilienbelangen zur Seite

Unsere Fachleute lösen als eingespieltes Team die ihnen gestellten Aufgaben rationell und speditiv

Heinz Krieg + Co AG
3402 Burgdorf 2

Schmiedengasse 15
Immobilien und Verwaltungen
Telefon 034 22 55 15

Bärtschi+Co.AG

Bahnhof-Garage

3400 Burgdorf **3472 Wynigen**

Ford

034/22 85 22

EBT
SMB
VHB

Mir hei immer gueti Vorschleg für Gruppereise, Usflüg u für ds Wandere!

Zum Beispiel:
* unsere rollende Emmentalerstube
* Nostalgie Speisewagen
* Dampffahrten + Rösslifahrten
* Reka-Wanderpass

Auskünfte und Prospekte: An Bahnschaltern oder bei EBT/SMB/VHB, 3400 Burgdorf, Telefon 034/22 31 51

Emmental–Burgdorf–Thun-Bahn
Solothurn–Münster-Bahn
Vereinigte Huttwil-Bahnen

Eduard Fink

Alte Stiche

Burgdorf

Metzgergasse 18
Telefon 034 22 60 44

Alte Stiche von Burgdorf sowie der ganzen Schweiz dekorative alte Graphik

Foto F. Hoppe, Burgdorf

Rütschelengasse
Telefon 034-22 65 66

Spezialgeschäft
Industrie- und Werbefotos
Portraits und Kinderaufnahmen
Hochzeitsreportagen

HOTEL STADTHAUS

Grosse Zimmer mit Bad und WC.
Burgerstube mit à-la-carte-Spezialitäten.
Ideale Lokalitäten für Kongresse
und Bankette in allen Grössen.

Lucy und Jean-Pierre Pult
Kirchbühl 2 3400 Burgdorf Telefon 034 22 35 55
Montag geschlossen

H. Aeschlimann AG
3400 Burgdorf
Heimiswilstr. 4
Tel. 034 22 33 91

Spenglerei
Bedachungen
Sanitäre
Installationen
Reparaturen

BANK IN BURGDORF
Die Bank, mit der Sie reden können

Hauptsitz:	Burgdorf, Grabenstrasse
Filialen:	Burgdorf, Bahnhofstrasse
	Hasle-Rüegsau, Bahnhofplatz
Einnehmereien:	Heimiswil, Hindelbank
	Krauchthal, Lützelflüh,
	Schafhausen

BANK IN BURGDORF
Die Bank, mit der Sie reden können

Wahli Optik
Wahli Optik
Wahli Optik
Wahli Optik
Wahli Optik
Wahli Optik
Wahli Optik
A. Wahli, Eidg. dipl. Augenoptiker
Hohengasse 2
3400 Burgdorf
Tel. 034 22 62 22

Der Apotheker
ist der Fachmann
Ihres Arzneimittels

Die Burgdorfer Apotheker

Dr. P. Fischer, Hohengasse
Dr. H. R. Mathis, Metzgergasse
Frau S. Albrecht, Kirchbühl
Dr. F. Zbinden, Bahnhofstrasse

Ob der Apotheker Ihnen ein Arzneimittel empfiehlt oder verweigert, er tut es zum Schutze Ihrer Gesundheit.

Texsana

Textil-Reinigung

H. Bürgi-Uebelhart
Heimiswilstrasse 1
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 50 66

SVIZZERA SUISSE SWITZERLAND SCHWEIZ

ML

Mauerhofer, Lanz & Co. AG / SA
Burgdorf Gegründet 1772

Käsezentrum Kirchberg, 3422 Kirchberg
Tel. 034 45 31 66

Export und Grosshandel von Emmentaler-, Greyerzer- und Sbrinzkäse in Laiben und vorverpackt, sowie von Käsespezialitäten

ZAUGG malerei

Innen- und Aussenrenovationen
Tapezieren – Neubauten – Gerüstbau

Oberburgstrasse 27
3400 Burgdorf
Tel. 034 22 79 60 / 22 42 97

SPEZIALGESCHÄFT FÜR
BRILLEN UND KONTAKTLINSEN

greisler AG

Dipl. Augenoptiker SHFA – SBAO Gegründet 1841
BURGDORF Schmiedengasse 3

Spezialgeschäft für moderne Kleider-, Leder-, Vorhang- und Teppich-Pflege usw.

3400 Burgdorf
Telefon 034 22 22 55
Hauslieferdienst

MANZ
Textilreinigung

Parfumerie Metzler

Boutique · Salon de Beauté

Doris Metzler, Kosmetikerin mit eidg. Fähigkeitsausweis, Mitglied FSK

Burgdorf

Schmiedengasse 15, Tel. 034-22 69 63

MAEDER BAU
UNTERNEHMUNG

Wir bauen für Sie:
- Hoch- und Tiefbau
- Generalunternehmung

MAEDER RENO
RENOVATIONEN

Wir renovieren für Sie:
- Beton fräsen und bohren
- Betonsanierungen

MAEDER IMMO
IMMOBILIEN+VERWALTUNGEN

Wir beraten Sie:
- Immobilien – Kauf – Verkauf
- Verwaltungen

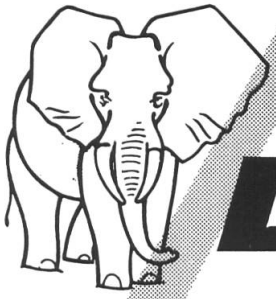
Fr. Maeder AG, Fischermätteli, 3401 Burgdorf Telefon 034 21 56 21

kläy

Ihr Kontaktlinsen-Spezialist
A. Kläy, eidg. dipl. Augenoptiker SBAO
Mühlegasse 2, 3400 Burgdorf
Tel. 034/22 77 79

Reserviert für Ihre nächste Vereinsreise.

Lassen Sie sich vom Spezialisten beraten. Car, Bahn, Schiff und Flug.



Dähler Reisen

3400 Burgdorf	Poststrasse 10	034 22 26 17
3011 Bern	Christoffelgasse 5	031 22 40 33
3457 Wasen	Dorfstrasse 29	034 77 14 87
4009 Basel	Eichenstrasse 7	061 39 63 61

Restaurant Sommerhaus Burgdorf

Mit höflicher Empfehlung
W. und V. Klotz-Hasler, Telefon 034 22 50 40

- Herstellung von Kunststein- und Betonelementen – nach Ihren Wünschen – für Treppenanlagen, Fassaden, Blumentröge usw.
- Ausführung sämtlicher Steinhauerarbeiten
- Fach- und stilgerechte Renovationen von Natursteinfassaden

aebersold

W. Aebersold AG, Oberburgstrasse 59
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 17 49

Kunststeinfabrik • Betonelemente
Fassadenrenovationen • Steinhauerei

B. FRITZ
3400 Burgdorf
seit 1864

Innen- und
Aussenrenovationen
Tapeziererarbeiten
Umbauten – Neubauten

Benedikt Fritz
Malergeschäft
Kornhausgasse 13
Telefon 034 22 22 07

Der Apotheker
ist der Fachmann
Ihres Arzneimittels

Die Burgdorfer Apotheker

Dr. P. Fischer, Hohengasse
Dr. H. R. Mathis, Metzgergasse
Frau S. Albrecht, Kirchbühl
Dr. F. Zbinden, Bahnhofstrasse

Kein Arzneimittel ist harmlos.
Jedes Arzneimittel muss richtig
angewendet werden.

Franz Gloor

Ein Schmuckstück besonderer Art ist der mit dem Familienwappen bedruckte Leinenzwilch-Sack.

Für handwerkliche Ausführung nach altem, überliefertem Verfahren empfiehlt sich

Franz Gloor
Sackfabrik Burgdorf, 3400 Burgdorf,
Kirchbergstrasse 115, Telefon 034-22 25 45

SCHNELL DRUCK CITY BURGDORF ☎ 22 44 22

Für Drucksachen und Kopien zum Mitnehmen in Burgdorf
✆ 034 22 44 22

Aemme Zytig

Das erfolgreiche Insertionsorgan in der Region Burgdorf
✆ 034 22 44 22

Brodmann & Co

Die gute neue Papeterie im Zentrum von Burgdorf
✆ 034 22 44 22

Briefumschläge zu Fabrikpreisen mit und ohne Druck
✆ 034 22 44 22

IHR PARTNER in allen Versicherungsfragen

ZÜRICH VERSICHERUNGEN

richtig versichert – macht sicher

Generalagentur Burgdorf
Viktor Betschmann, Bahnhofstrasse 43, Telefon 034 22 44 68

SKA-Kommerz-Service plus

Betriebskapital verschafft Ihnen der Zufall. Oder ein Gespräch mit uns.

Ob Starthilfe oder Ausbau – entscheidend ist, wie schnell ein Kredit Ihre Geschäfte ins Rollen bringt. Der SKA **Gewerbekredit** ist unkompliziert: mit grosser Bereitschaft für neue Ideen und einem kurzen Bewilligungsverfahren, damit Sie möglichst rasch über das Geld verfügen können. Und mit vielseitigen Einsatzmöglichkeiten, damit Sie Ihre unternehmerischen Pläne bald verwirklichen können. Über den Gewerbekredit gibt Ihnen der dipl. Kommerz-Berater SKA gerne Auskunft. Er kennt die Probleme von Klein- und Mittelbetrieben. Und die Lösungen.

Bitte informieren Sie mich detailliert über ☐ Gewerbekredit ☐ Zahlungsverkehr ☐ CS Telfin ☐ Handelsfinanzierung ☐ Anlageberatung.

Firma:

Name/Vorname:

Adresse:

PLZ/Ort: BDT

Tel. G: P:

Einsenden an: die nächstgelegene SKA-Niederlassung

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SKA

Bahnhofplatz, 3401 Burgdorf, Tel. 034 22 73 33
Besonders gross für Klein- und Mittelbetriebe

Daniel Jutzi
Spenglerei. San. Anlagen. Heizungen. Reparaturservice
Elfenweg 22 3400 Burgdorf Tel. 034 22 66 72
Geschäft: Krauchtalstr. 5 3414 Oberburg Tel. 034 22 09 22

Das Fachgeschäft
für Carrosserie-Reparaturen

Carrosseriewerk
Walter Baumann + Sohn
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 11 03

Das leistungsfähige
Spezialgeschäft

im Eggerhaus beim Bahnhof
Telefon 034 22 22 93

Foto-Video
M. Leuzinger
3400 Burgdorf
Bahnhofstrasse 43

H. Brönnimann & Co. AG

Treuhandgesellschaft

Lic. rer. pol. Heinz Brönnimann, dipl. Bücherexperte
Mitglied der Schweizerischen Treuhand- und Revisionskammer
3400 Burgdorf, Grünaustrasse 21, Telefon 034 22 78 77

Treuhand, Steuerberatung, Buchführung, Unternehmensberatung

Wenn es um Herrenmode geht, wenn individuelle Bedienung und Fachwissen eine Rolle spielen, dann geht man zur

VESTITA

Fritz Kohli, Kyburgerlaube, Burgdorf

...und die jungen Leute
finden ihre glatten Sachen im

10

TRAIN die aktuelle Boutique

Poststrasse 10 – gegenüber VESTITA

Krähenbühl & Hänggi
Burgdorf

Brennstoffe AG

Heizöl – Kohlen – Holz
Tankrevisionen

Telefon 034 - 23 18 23
Ludwig-Schläfli-Weg 15

HOFGUT
tea room

Mit höflicher Empfehlung

M. + S. Borter-Kiener

Bernstrasse 35
Telefon 034 22 10 20

Öffnungszeiten:
Mo – Fr 06.30–22.00 Uhr
Sa 07.30–17.00 Uhr
So 09.00–17.30 Uhr

An die Trauerfamilien

Es ist ein schöner Brauch, das Grab eines lieben Verstorbenen mit Blumen und Grün zu schmücken. All diese Zeichen Ihrer Liebe und Wertschätzung sind jedoch dem Wechsel der Jahreszeiten unterworfen. Vielleicht denken Sie daran, mit einem Grabmal Ihrem Andenken Ausdruck zu geben. Sei es ein handwerklicher Denkstein oder ein künstlerisch hochstehendes Denkmal – bei der Erfüllung dieses Wunsches möchten wir Ihnen behilflich sein. Wenn Sie sich an uns wenden, so sind wir gerne bereit, Sie in allen Fragen der Grabmalgestaltung zu beraten.

Mario Capelli, Bildhauer, Burgdorf

Werkstatt: Hammerweg 15, Telefon 22 52 52

H. U. Wüthrich

Eidg. dipl. Gipsermeister
Felsegghöheweg 10
3400 Burgdorf, Telefon 034 22 77 40

Stuckarbeiten, Gipserei
Deckenverkleidungen, Isolationen

Führend in
Mode, Qualität und Preis

SCHUH Lehmann

Poststrasse 9, 3400 Burgdorf

Hochbau
Strassenbau
Industriebau
Tiefbau

LOSINGER

LOSINGER BAU AG

Burgdorf
Schmiedengasse 17
Telefon 034 22 19 97

MILKA KÄSE AG BURGDORF

Telefon 034 22 31 31, Telex 914747

Handelsfirma der Schweizerischen Käsefabrikanten
Maison de commerce des fromagers suisses
Ditta commerciale dei produttori svizzeri di formaggio
The export organization of independent cheesemakers of Switzerland

Export von Emmentaler, Greyerzer, Sbrinz, Appenzeller, Tilsiter und Raclette-Käse, Vacherin Fribourgeois, Vacherin Mont d'or, Tête de Moine

NEUKOMM
GOLDSCHMITTE
SEIT 1857
BURGDORF

Kurt P. Neukomm

Goldschmied
Hofstatt 16
3400 Burgdorf

Blumen Herrmann AG

Gärtnerei

Blumengeschäft

Telefon 034-22 84 44

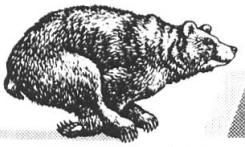
Offset- und Repro-Service

Druck ab vorhandener oder
von Ihnen selbst erstellter Vorlage

- Briefbogen
- Rechnungen
- Formulare
- Flugblätter
- Geschäftszirkulare
- Drucksachen für den internen Gebrauch
- Programme usw.

u. binz
Offsetdruck
Poststrasse 6A
3400 Burgdorf
Tel. 034/22 05 31

Überall...
und immer
auf Draht



berner
versicherung

Generalagentur Burgdorf
Willy Schlegel
Gotthelfstrasse 23, Tel. 034 21 11 44

Das Burgdorfer Jahrbuch

gehört in jedes Haus

Noch sind alle Bände seit 1934, ausgenommen die von 1935, 1956, 1957, 1958, 1962, 1965, 1966, 1973, 1985 und 1986, durch jede Buchhandlung lieferbar.
Kommissionsverlag: Langlois & Cie. AG, Burgdorf.

Preis pro Band Fr. 25.–.

Andreas Wyss
Bedachungen

Finkfeld 7
3400 Burgdorf
Tel. 034 22 86 47

Dachsanierungen
Steildach (Ziegel, Eternit)
Flachdach
Dachisolationen
Keller- und Estrichisolationen
Reparaturen aller Art
Fassadenverkleidungen
Fassadenisolationen
Gerüstevermietung

Ihr Partner für Sonnen- und Wetterschutz

Zaugg Hanspeter
Storenbau
Heimiswilstrasse 3, Ziegelgut
3400 Burgdorf
✆ 034 22 01 17

Zwei traditionsreiche Firmen unter einem Dach und mit einer Zielsetzung:
Qualität, Produktivität und vorzüglicher Dienst am Kunden.

STAUFFER AG
Metallgiesserei
3400 Burgdorf, Tel. 034 22 39 41

Aluminium- und NE-Schwermetallguss für die Anwendung im Industrie- und Hochspannungs-Apparatebau. Insbesondere Kupfer- und Kupferchromguss mit garantiert höchster Leitfähigkeit. Ferner Alubronzen, Bleibronzen und Manganbronzen. Eigene Vergüterei (SM) und Qualitätsprüfung.

A. KOHLER AG
Kunstgiesserei und Metallwarenfabrik
3475 Riedtwil, Tel. 063 68 11 45

Kunstguss in Messing, Bronze, Rotguss und Neusilber, Stilbeschläge aller Epochen, Reproduktionen und Kopien.
Lohnaufträge für Patinieren, Einbrennlackieren, Vernickeln, Verkupfern, Vermessingen. Polieren und Ziselieren. Vergolden, Versilbern.

Zbinden AG

Naturheilmittel

Grösste Auswahl in
Kräutern und Drogen

Burgdorfer Drogerie
Bushaltestelle Kronenplatz
Telefon 034 22 33 60

Sorgfältige Zubereitung von
Tee-Rezepten

FARBEN
Habegger

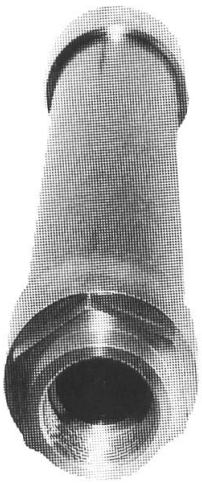
Burgdorf
Lyssachstrasse 131
Telefon 034 22 31 00

Lacke, Farben, Malerartikel
3400 Burgdorf

das Fachgeschäft der Region

Ob Sie nun eine Arbeit ausführen lassen oder selber machen, wir beraten Sie zu Ihrem *Vorteil* sachlich und fachlich über Anstrich- und Beschichtungs-Materialien.

Gebietsvertretungen verschiedener führender Lack- und Farbenfabriken des In- und Auslandes.



IONCLEAN – die andere Art Wasser aufzubereiten – der Zeit voraus!

Verhindert Verkalken und Rosten der Wasserleitungen; bewirkt, dass hartes Wasser wirkt wie weiches.

IONCLEAN ist eine voltaische Zelle, bestehend aus Anode, Kathode und dem aufzubereitenden Wasser als Elektrolyt. Die nötige elektrische Spannung 0,7 V, wird dauernd selbst erzeugt. IONCLEAN ist völlig unabhängig und wartungsfrei.

E. Seiler AG, Burgdorf

auf dem Kronenplatz

SEILER

Gotthelfstrasse 50, 3400 Burgdorf,
Telefon 034 22 61 01

- Betten + Matratzen
- Heimtextilien
- Duvetreinigung
- Schiesser Tag- und Nachtwäsche
- Husqvarna-Nähmaschinen

buchhandlung Langlois & cie ag
Kronenplatz
3400 Burgdorf

Facharbeiten vom Malermeister: **I**solieren – **V**erputzen – **S**pritzen – **E**inbrennlackieren – **T**apezieren – **B**eschichten – **V**ergolden.

Malerei Born
Nachf. Marcel Tschannen

Handwerkerhaus Buchmatt
3400 Burgdorf
Telefon 034 22 26 80

teppich hoffmann

Das Fachgeschäft für: Spannteppiche, Maschinenteppiche, Orientteppiche, Bodenbeläge, Treppenbeläge

Poststrasse 4, **3400 Burgdorf,** Telefon 034 22 27 05

1899
1989
90 JAHRE IM DRUCK

BAUMGARTNER
Burgdorf AG
3401 Burgdorf 1 034 22 16 13

Die drei Flühen